民報

THE MIN PAO

登記證　內政部警字一五九九九號　中宣會中字九七九號
中華郵政特准掛號按照立券總包特別優益寄送之新聞紙
館址上海山東路二百九十號
第一千九百四十五號
電話　營業部九三八一六　編輯部九一四六八　電報掛號三○四六

我們要抱定國存與存，國亡與亡的決心。

今晨槍炮聲連續不斷 滬西我敵又發生激戰
敵分路再渡蘇州河 我正將敵包圍解決

本報戰地記者今晨二時報告　自我軍右翼退守蘇州河以南後、敵即由宋家塔陳家渡大夏大學三路、攻我周家橋劉家宅豐田紗廠陣地、強渡至蘇州河南、前後共達九次、均已被我解決、宋家塔之敵、係昨日上午八時、被我解決、敵死傷三百五十餘人、陳家渡之敵、係昨日上午九時半、被我消滅、敵死傷百三十餘人、大夏大學之敵、係昨日上午九時、被我擊退、敵死傷二百九十餘人、但截至記者報告時、知昨日下午四時許及九時許、陳家渡方面、**又有少數敵人被強渡過河・總數三百餘人・外傳有數千人不確・現我軍正集中火力・將敵包圍・預定即可消滅・** 聞敵在蘇州河北任架橋工作之工兵四十八、已被我擊斃三十五人、祇有五人生還、**今晨一時以後・滬西又發生激戰・槍砲聲爆炸聲異常密集・連續達數小時之久・就聲響之推測・係在曹家渡豐田紗廠附近・** 左翼塘橋角小南翔土地堂方面、戰事自昨日下午起益轉激烈、敵兵六千餘人、以飛機坦克車掩護、雙方相持至深夜、仍有密集炮火、馬陸塘以北倪家園李家宅一帶敵昨日下午五時半以二千人來攻、相持至夜半我軍已佔優勢、

敵又渡蘇州河南犯

滬戰重心移至滬西後、三日來蘇州河兩岸炮火不絕、前日敵曾在周家橋陳家渡等處渡河來犯、經我殲滅後、昨日午前十一時、又在陳家渡、陸家埭兩處偷渡、激戰終日、據中央社隨軍記者昨晚十一時半報告云、昨日清晨起、敵軍以重炮向我南岸陣地猛轟、敵機亦活動異常、惟投彈不多、陳家渡方面、敵建有帆布橋一座、我軍正設法破壞時、敵軍於上午十一時、又施放煙幕、由橋渡來、但數僅百餘、我軍當由劉家宅出擊、斃敵甚多、入晚後尚有少數殘部、退至沿岸之處掙扎、我軍正加以包圍、不久即可解決、同時在北新涇西北約二公里之侯家埭一帶、敵亦在烟幕下偷渡、且進行建橋、其法甚簡、以帆布一端紮於北岸、而用汽艇拖至對岸紮住、即告完成、該處被敵渡過約三百餘、分向我屈家橋姚家宅全線進犯、經我奮擊將敵壓迫西退、敵集中兵力猛犯、吳家庫廳頭二據點致爲其佔據、旋我軍反攻、於晚六時許已將廳頭方面敵軍逐去、而將吳家庫之敵包圍剿擊、限時肅清、又悉、前日在周家橋方面渡河者、原有三百人、在中途經我炮擊、得獲渡至南岸者僅百餘人、我該處民房甚多、敵即散伏其中、剿擊頗爲不易、故即用火攻、將有敵軍盤據之房屋均付一炬、尚餘二三十人、向河岸竄逃、匿伏岸邊、我機槍射擊無效、即派敢死隊蛇行至岸旁、以手溜彈猛擲、將其殲滅、我檢查敵軍屍體、係屬陸軍第三師第六聯隊、

敵六千餘犯小南翔

中央社南翔隨軍記者一日晚十二時報告、敵軍西犯南翔之計劃、迄未放棄、我軍亦戒備周密、本日午後二時、敵經多日之準備、果以六千餘之步兵、在陸空聯合之炮火下、猛烈進犯小南翔、兩翼並進攻我塘橋角及土地堂、火線長二公里、**我軍陣地經二日之修補・鞏固異常・雖敵集中炮火下・仍完好無損・故相持至晚・我陣地毫無變動・** 敵以進取心切、故猛撲而來、我亦迎擊、遂入於激戰、預料明日當有更激烈之主力戰、

敵由眞如方面西犯

中央社隨軍記者一日午前十一時報告、昨夜十一時、敵軍二聯隊、由眞如方面沿店浦槎浦西進、向我江橋鎮前李家巷積善庵警戒陣地進犯、**經我派某某兩部迎戰・反覆衝鋒五六次・** 至今日上午將敵擊退、**是役斃敵四百餘・並奪獲野砲三門・機槍十五挺・**

施相公廟我陣未移

中央社廣福隨軍記者晉謁負責指揮右翼軍之某高級參謀、據鄭重聲明、該軍自八月念三日至九月七日、與敵在羅店經數度劇戰後、於九月八日始將陣地稍向後移、在施相公廟東側附近與敵相持、直至目前敵雖屢次進犯、但我陣地毫無變動・**此次右翼陣地雖有新布置・惟與左翼隨時取得密切聯絡・故並無影響・前傳施相公廟陣地曾向西移動之說・則屬不確・**

楊營又赴前線作戰
此後停止各方慰勞食品 前收捐款正在支配用途

謝團附楊營長率領之忠勇戰士自退出後各方備致嘉勉、上海市慰勞委員會前日以慰勞金項下購大批毯子棉衣等實用之品、派員經交楊營接收、現楊營又赴前線作戰、各方慰勞楊營食品等、此後請即停止、以免耗費物力、

=捐款正籌支配= 上海市慰勞委員會當八十八師楊營孤軍扼守四行堆棧時、各方紛以現金囑購物品慰勞、如華商電氣工會捐國幣二百元、阜豐廠同人一百元、關芸農四十元、章述均四十元、以及其他捐贈爲數亦頗不貲、茲楊營已安全退出、該會正支配用途、以期毋負捐款人之願望云、

=大陸堆棧大火= 謝團楊營各壯士、本最高當局之命、退出據點後、四行倉庫旋爲敵軍進入、而熊熊之火、亦隨之飛騰、當大通社記者前晚十一時許赴蘇州河南岸眺望時、四行倉庫、經一日夜之焚燒、僅燼餘之火、尙從窗口外冒、屋頂有無數缺口、火舌從缺口伸出、惟火燄不高、此時四行倉庫迤東之大陸堆棧、則延燒頗烈、火燄自頂層窗口噴冒、蘇州河上宛如佈成火帳、該堆棧內似存儲貨物甚多、故昨晨尙未稍殺、記者於昨晨八時、循蘇州河至新垃圾橋北塊眺矚時、中央救火會適有幫浦車數輛馳而來、往北西藏路停駐、蓋該處與大陸堆棧距離不遠、是項幫浦車之使命、厥在保護租界區域內之房屋也、惟該段路上、除此數輛救火車、暨若干駐防英兵之點綴以外、街頭已鮮人跡走動、循是西眺華界、則到處瓦礫、敵人縱火之烈、一至於斯、不堪想象、誠可謂修羅場矣、蘇州河中因曾發生敵軍汽艇強圖駛入事件、故新垃圾橋下租界當局已用木條橫江、實施封鎖、故自新垃圾橋以西河上、杳無帆檣、祇有飛雀數隊、掠水鳴噪而已、

=兩壯士同殉難= 楊營安全撤退之際、敵軍曾作猛烈之轟擊、致我十餘壯士殉難、事後租界當局在北西藏路北蘇州路口英軍駐防之砲台旁、發現我忠勇士兵兩名受傷倒臥於地、立即以救護車送往仁濟醫院救治、因傷勢極重、未及抵院、已與世長逝、經調查之下、得悉一名楊俊雨、年三十歲、係中槍彈所傷、其一則姓名年歲不詳、滿身爲刺刀所傷、當即舁送驗尸所、昨晨報請特一法院委派唐沛猷檢察官法醫張炎菈驗後、即飭從優棺殮、

敵軍以廢票向我民衆強換商品
字林西報揭發敵人詭計 爲一種手段拙劣之醜劇

本市字林西報云、淞滬戰地死亡日軍屍骸之口袋中、輒發現極可注意之紙幣、此種紙幣、有屬中國者、有屬德國者、間有爲蘇聯之盧布票者、市面上均已

不能通用　例如中國紙幣中有爲殖邊銀行之紙幣、該銀行於一九一六年袁世凱時代即已停止營業、至德國各種不同紙幣、在大戰以後即已不值分文、時至今日、更屬毫無價值可言、日方此舉用意何在、已引起各界紛紛之揣測、吾人當尤能憶及、滬日軍事發言人近頃曾表示日軍在佔領區域內、均將以相當代價、

換取商品、故有人認爲日軍屍骸衣袋中之紙幣、係日軍當局所分發、俾使各兵士以不能流通之鈔票、易取商品、此種猜測、極有價值、惟華人均熟識此爲以前各省軍閥所發行之紙幣、恐難朦蔽中國一般農人、日方此舉、徒爲一種手段拙劣之醜劇耳、

尤堪發噱 者、日軍所攜有殖邊銀行之五元鈔票上有「浙江」字樣、實則吾人苟加以詳細之檢閱、則其原底爲「哈爾濱」三字、（譯者按字林西報並將從敵軍屍骸檢出之殖邊銀行鈔票及馬克票一紙鑄版刊出）此固不足爲奇、蓋前殖邊銀行之總行、本設在瀋陽、其後市面不能通行後、即經在省庫內收藏、再則中國農夫對德國戰時之馬克票當亦能辨別爲不能通用、又據華北消息、該處日軍、亦採取同樣詭計云、

劫後閘北之一角

呂虹濱君攝贈

滬西炮彈案 英否認日駁回抗議
四英兵昨下午舉殯安葬 我國各界代表紛往執紼

中央社倫敦一日哈瓦斯電　此間若干報紙、登載日本駐英大使館所發表之宣言內稱、十月念九日晚間、上海英國士兵三名被擊斃命之際、日本軍隊並未開炮、因此英國政府所提出之抗議、業由日本政府加以駁回云、英國負責方面頃切實否認此說、並謂英國政府並未接得日本方面照會、駁回英國之抗議、而日本大使館對於此項事端、在未接得詳細消息之前、亦斷不能拒絕英國政府之抗議云、

中央社倫敦一日哈瓦斯電　日本駐英大使館頃發表公報稱、日本駐滬海軍司令曾於十月念九日晚間接該處英國當局通知、謂該日午後七時三十分至八時之間、有炮彈數枚、落於兆豐花園附近、當擊斃英國士兵三名、並擊傷數名、該日晚間、法國當局亦向日本海軍司令提出通知、謂有炮彈一枚、落於法國租界霞飛路、日本海軍當局於接到是項通知之後、立即加以撤查、結果查明彼時日本軍隊、並未開炮云、

上月念九日敵軍炮擊蘇州河岸南目標不準、有數彈落於梵皇渡白利南路英駐軍防區內、致英兵霍華德麥倫奧托爾等三人不幸當場殞命、第蘭納及麥克夏爾二人則身負重傷、旋第蘭納亦在醫院不治殞命、英駐軍當局於昨日下午二時半爲此不幸之四義士舉行殯殮典禮、英兵一營由高級軍官率領參加、各國駐滬軍官亦均派員參加、惟日本劊子手之代表則被拒絕、我國各界以此四英兵爲人道正義奮鬥而犧牲、深表同情、前往執紼者、有市政府、市黨部、市商會、總工會、銀行公會、教育協會、地方協會、文化界救亡協會、抗敵後援會、特二區市聯會、西藥業公會、卡車業公會、青年會、商務印書館、記者公會、律師公會、婦女協會、救濟會市分會等數十機關團體代表數千人、下午二時半靈車四輛由萬國殯儀館引發、英軍軍樂隊奏哀樂前導、殊爲壯嚴肅穆、約三時抵萬國公墓、即舉行安葬典禮、約半小時告竣、當行列進行之時、馬路兩旁駐足致敬者滿坑滿谷、極盡哀榮、惟敵機三架在空往返盤旋、而西區砲聲隆隆、不絕吾人於追懷此友邦四義士之際、遙想人道劊子手之日本軍閥正在肆行其屠殺工作、益增憤慨云、

朱耀華傷勢 尚未離險境

某某師師長朱耀華、因大場失守、影響滬戰全局、無顏對長官及袍澤、乃於上月念八日午後舉槍自殺、當即車送上海某醫院救治、中央社記者於昨日特往慰問、各情分誌於次、

忍痛放棄　朱師長於未來滬前、曾在江西率領該部担任剿匪工作、屢建殊勳、深得長官贊許、此次奉調來滬、担任大場以西之陣地、迭次重創來犯敵軍、自敵改採中央突破戰略後、該師即成爲正面作戰之主要部隊、拚命抵抗、堅守原有陣地、上月念五日、敵復以大隊來犯、該師仍拚死抵禦、但終因器械太差、卒被敵軍突破、遂致影響上海全局、不得不連江灣閘北亦忍痛放棄、

舉槍自殺　朱師長以要地因渠而失陷、雖非戰之過、但覺亦無以對官長及袍澤、遂於上月念八日午後、用手槍自殺、彈自右乳上第三與第四肋骨間穿過肺尖至背脊、並未射出、當即倒地、旋經扶起、發覺胸部尙有微弱呼吸、乃即車送上海某醫院、施用手術、將彈取出、經過尙稱良好、惟因朱師長體既魁偉、身亦肥碩、尙有碎骨嵌入肌肉、不易取出、故創口迄今未痊、爲防止發炎及肺部出血計、正在打針調護中、

施行檢查　記者於昨日往某醫院訪朱師長時、見渠體格甚健、惟精神則頗頹唐、其旁有該師軍醫官葛志强隨護在側、據醫生言、朱師長胸部有一血管業已破裂、本日（一日）用X光鏡檢查、尙未查出破裂所在、右面神經系統亦已損壞、致左臂全失效用、知覺毫無、明日（即今日）將續予檢查、故迄今依然未離危險期、爲靜養計、以後將拒見一切賓客、記者亦以朱師長生命堪虞、未便多談、遂告辭退出、

廣福陳家行一帶 三將領殉職

上月下旬、在廣福與陳家行一帶、敵我會展開前所罕有之壯戰、雙方死傷俱甚巖重、我旅長秦霖、龐漢楨、團長謝鼎新等三人皆以身殉、茲將三將士略歷、附誌於后、用寄哀思、藉資紀念、

▲秦霖　字沛然、廣西桂林人、中央軍校第一分校高級班第三期畢業、曾參加北伐各戰役、爲人忠毅勇敢、滬宅之役、以身殉難、年僅卅六歲、爲現代一有爲之青年軍人也、噩耗傳來時、全軍無不涕泣、

▲龐漢楨　字應中、廣西靖西人、年卅八歲、中央軍校第一分校高級班第二期畢業、北伐時歷充團營長等職、爲人沈靜剛直、勇敢有爲、談家頭之役、亦以身殉、

▲謝鼎新　廣西容縣人、曾充十九路軍旅團長等職、一二八淞滬抗戰、亦曾參與、爲人勇敢善戰、陳家行之役、率領所部、浴血衝擊、予敵重創、但謝團長亦遂以身殉焉、

英武官被日機射擊案
廣田謂已告解決

中央社東京一日路透電　十月十二日英大使署之汽車三輛由南京沿公路赴滬時、內有二輛曾在閔行爲日飛機開機關槍射擊、茲據外相廣田宣稱、日政府於十月二十八日致文駐日英大使克萊琪爵士、表示對此案之歉忱、三十日接該大使覆文、謂英政府已悉日政府之保證、並宣佈此案已告結束、按兩車被擊時、車頂均鋪英旗、乘者爲英大使署副航空武官馬瑞等、無一受傷、

敵又有魚雷艦駛滬

浦江內原泊有敵魚雷艦一艘、一泊虬江頭碼、一泊九號浮筒、昨日下午三時左右、又有敵魚雷艦一艘駛滬、停泊八號浮筒、以上三艦、皆滿載魚雷、至駛滬用意、則不得而知、

敵揚言轟炸後 南市居民遷移

自敵方擬派機轟炸南市、並通知各國駐滬領事轉知各教堂學校限令僑民、即日遷出之消息傳出後、因之境內人民大起恐慌、紛紛於昨日下午起扶老攜幼、搬移箱篋、咸往租界逃避、以致華界交界處之南陽橋老北門新橋路楓林橋等處、途爲之塞、昨日車輛更見擁擠、交通幾至斷絕、上下午雖有敵機前往窺探、惟並未投彈、

社評
敵軍爲什麼要轟炸南市

裕

敵軍通知英美法等國駐滬領事，將要轟炸南市，我們也相信在這兩三日內是必要實現的，這是敵人將要採取的必要的步驟。

敵軍爲什麼要轟炸南市，這好像是不可解說的：因爲：南市面臨黃浦江，後有法租界，左亦有浦江環繞，只是右邊通滬杭鐵路，只要敵軍有力量，由滬西南渡蘇州河，直下滬杭路，那時，南市如在掌握，何必轟炸，徒苦非戰鬥員，遺罵於全世界？

這話，看來似乎有理，可是要有一個先決的條件，就是「要有力量」。如果沒有力量，就不能南渡蘇州河，就不能直接下滬杭路，也就不能佔領南市。

這話是怎樣說呢？

敵軍現在是完全佔領了閘北，可是現在完全沒有用場。閘北的居民逃光。房子燒光，貨物被敵人偸光，剩下來的只是一片瓦礫場，好像一個荒島。在這荒島上耀武揚威，沒有人去理他，他們自己或者也要感覺無聊。他們當然也能知道，如果不能佔領南市，就不能遮斷上海的交通，就不能使上海發生恐慌；就好像最近在倫敦放出一個空氣，表示願意在上海休戰，就沒有人去理他。等待他佔領了南市，斷絕了交通，那時他以爲中國人民縱不發生恐慌。英法當局也必要向他去說話。這種想法是好的，可是要有力量去做。怎樣去做呢？敵軍要佔領南市，必定要能佔領滬西，同時又要佔領南翔爲掩護；佔領南翔，同時又要佔領嘉定爲掩護。戰局雖然能達到這種程度，可是不佔領浦東，仍然要受後方的威脅。敵軍既佔領南市，打開了封鎖的浦江，佔領浦東，好像是很容易，其實也不能像這樣料想的容易。敵軍在劉河不能上岸，偸過蘇州河還相當的吃力，這就是一個很好的例證。縱然退一步說，敵軍能佔領滬西，南市，浦東——敵軍在上海已有二十萬人，這非再增加二十萬人不可。如果要再增二十萬援軍，就以敵人第六次一次增加援軍三萬人說，幾乎要增加七次，這起碼也要兩個半月的時間。據我們看華北形勢，國際形勢，對於我們這種起碼的估計，他是沒有力量做得到的。敵軍沒有力量做得到，東京看得很清楚，身在炮火中的軍閥是沒有時間考慮這許多問題的。因爲想佔領南市，所以要轟炸，這是敵人想佔領一個地方的一貫政策；因爲無佔領南市的把握，也要轟炸。以期預先造成局勢，逼着東京來支持這種局勢。

敵人這種戰略，在我們是極歡迎的，因爲這是造成全面戰爭的局勢，這是造成我們獲得最後勝利的機會。

中日間不幸事態 全起因於日不斷侵略

日拒絕參加九國公約會議 我外部發言人昨發表談話

中央社南京一日電　外部發言人、對日政府十月念八日關於拒絕參加九國公約會議之聲明書、頃發表談話如下、日政府決定拒絕參加九國公約會議後、於十月念七日以正式復文送至比國駐日大使、申述其所謂理由、念八日更發表冗長之聲明書、闡明其所謂立場、綜觀兩文、不獨對中國多誣衊之詞、即對國聯與美國維護和平之苦心、亦不予諒解、日本聲明書首謂中日糾紛之根本原因、在於中國辛亥革命以來之一貫排外政策、尤其是激底的排日政策、並謂日本對於中國國家意識之覺醒、抱有無限同情、且曾予以種種贊助、乃中國非獨不感盛德、反盡張其排日之武器、以致釀成今日事態、故解決中日糾紛之要締、在於中國放棄其排日政策、而改與日本提攜、此種論斷、稍明東亞近事者、不難立見其僞、中國之國民革命、其對外政策在於求中國之自由平等、此爲中華民族合理之願望、亦爲友邦人士所深切了解而寄予同情者、對於外人之合法權益、中國政府素予尊重、對於外國資本與技術人材、中國政府尤深表歡迎、今日中外商務之發達、人民之友好、均足爲中國善後政策之鐵證、絕非日本謊言所可矇蔽者也、日本爲中國之近鄰、且屬同文同種之邦、中國政府及人民親善之不暇、甯肯加以歧視、顧自辛亥革命以來、日本對於中國侵凌壓迫、無所不用其極、二十一條之要求、至今猶在世人記憶之中、國民革命之後、日本阻撓革命軍北上、破壞中國統一、造成十七年之濟南慘案、所謂對於中國國家意識之覺醒、表示歡迎者、其行爲固如是耶、至於日本所稱首先協助中國恢復關稅自主、並對於中國撤廢領判權之期望、表明好意態度、亦與事實不符、中國於十七年已與關係各國簽訂關稅條約、完成關稅自主、獨日本多方要挾、直至十九年始獲訂約、且附有種種條件、近二年來、日本更一方面協助大規模走私、一方面阻礙中國緝私、致中國關稅收入、關務行政遭受重大打擊、關於領判權問題、日本近年以來、儘量利用此種特權、掩護種種非法行爲、舉其大者、如自由飛行、如私設特務機關、如接濟匪盜、如販賣毒品、不一而足、所謂採取政策、以副中國正當的期望者又如是耶、迨至九一八後、日本竟強佔中國之領土、危害中國之生存、更明目張胆、肆行無忌、滿洲僞國之後、繼之以冀東僞組織、現更於察綏兩省、製造其所謂「蒙古國」、以逐漸實現其併吞中國之陰謀、種種情形、爲任何國家任何民族所不能忍受者、中國仍一再忍受、以期日本之最後覺悟、政府對於人民再三誥誡、曉以容忍之旨、人民對於政府之苦衷、亦均能諒解、即中日人民間、偶有一二不幸之事件、其曲或不在中國、中國政府亦一本親睦之旨、予以圓滿解決、近三年來、日本對華貿易、逐年增進、本年前六個月、幾躋於第一位、中國之無排斥日本行爲、於此可證、至於盧溝橋事件發生後、各地日本僑民之撤退、純係日本一種有計劃之行動、意在預謀日僑之安全便利、[illegible]軍之暴行、而當日僑撤退之時、中國官廳仍予以種種便利、撤退之後、復爲代管財產、以視日本官廳對於中國僑民離日時、予以種種留難者、其厚薄何啻天淵、然容忍自有一定限度、日本之壓迫與侵略行爲、既日進不已、中國人民忍無可忍、遂不得不起而抗戰、以實行其天賦自衛之權、但即在抗戰之中、中國人民所引爲公敵者、並非全體日本人民、乃爲少數侵略之軍閥、中國人民所欲排除者、並非日本僑民在華之合法事業、乃爲日本軍閥對華之侵略行爲、總之中國根本無排外之行爲、初亦無排日之事實、現有之不幸局勢、完全由於日本連續的侵凌、壓迫所造成也、日本聲明有謂中日事態之近因、在華北方面、由於中國違反所謂「何梅協定」、遣派中央軍隊北上、在上海方面、由於中國不顧上海停戰協定、侵入停戰區域、故日軍在河北及淞滬行動、純爲自衛措置、並未違反九國公約、此種語調、純爲強詞奪理、抹煞事實、蘆溝橋事件與上海虹橋機場事件、如何因日軍挑釁而發生、中國政府如何竭盡智能、期求和平解決、日本政府如何缺乏和平誠意、集中大批海陸空軍向華軍進襲、中國軍隊如何不得已起而應戰、日軍如何殘殺非戰鬥人員及燬壞中國文化機關、中國政府已歷次宣告中外、中外國報紙亦多客觀忠實之記載、國聯大會十月六日且有公平詳盡之報告與決議、孰爲侵略者、孰爲自衛、事實俱在、豈巧詞所能掩飾、況中國政府在本國境內自由調度國軍、乃爲國家主權之行使、絕不受任何束縛、若謂日本可調派大軍侵入中國領土、而中國反無權派遣軍隊以事防備、天下甯有是理、至於上海日軍之非法侵入停戰區域、滬上中外人士、類皆耳聞目睹、淞滬變起由、日本軍隊公然以公共租界爲軍事行動根據地、尤爲舉世周知之事、日軍既已屢次違反停戰協定於先、何能責中國以獨守於後、日本爲九國公約之簽字國、該約明白規定、尊重中國主權及領土行政之完整、亦即日本有尊重中國主權及領土行政之完整之義務、今乃毫無眞實理由、派遣海陸空軍五十餘萬、大舉侵略中國、佔據城池、屠殺人民、蹂躪土地、而尚謬謂「自衛措置」、尚自稱無領土野心、尚以爲不違反九國公約、天下之人、豈孰信之、日本聲明書及致比國駐日大使復文中、數數提及中國之共產黨及共產主義問題、並謂共產主義與排日政策、同爲中日兩國間和平之障礙、此純爲虛妄之宣傳、世人當不置信、中國之立國國策、基於孫中山先生之三民主義、十年以來、中國國民黨及國民政府、對於消滅共產黨之暴動主義、及赤化政策、曾爲最大之努力與犧牲、其中經過情形、已爲世所熟知、無待贅述、最近中國共產黨鑒於中國外侮日急、救亡圖存之道、唯有奉行三民主義、於是於九月念二日正式宣告、㈠放棄暴動政策、㈡停止赤化運動、㈢取消蘇維埃組織、㈣取消紅軍、故在今日之中國、人人奉行三民主義、全國人民在蔣委員長指導之下、共同奮鬥、抵禦外侮、以實現三民主義之崇高理想、日方宣傳、無論如何巧妙、終難掩飾明顯之事實也、總之、中日兩國間之不幸事態、完全起因於日本對中國繼續不斷之侵略、倘使日本政府一旦放棄其一貫的侵略政策、停止其侵略行爲、撤回其侵略武力、東亞和平、不難重見曙光也、

九國公約會議

我代表顧維鈞 指摘日本蔑視條約

美代表稱解決遠東糾紛 決拒絕不利中國之辦法

國民新聞社巴黎一日電　出席九國公約會議中國首席代表顧維鈞氏、今日聲稱、中國極願中日戰爭得同各國之調解而終止、但日本非尊重其對九國公約所發之諾言不可、中國準備出席會議、準備接受合於國際公法之和平解決辦法、總之、以九國會議爲基礎之調解辦法、中國準備接受之、我人所堅決要求者、爲民族國家之生存、顧氏又謂、凡日本所建議之直接交涉、中國不欲爲之、我人決對國聯與九國公約、致其始終不渝之誠、故認爲一切和平之建議、非循此二途徑不可、中國今日所居之地位、即在被侵略之地位、日本不獨破壞九國公約而危害中國之生存、同時更蹂躪其他簽約國之地位也、顧氏又表示、彼十分盼望會議之成功、唯對日本之不肯出席、表示失望、並謂日本此種昂岸態度、可謂其蔑視其所簽條約之又一證明、此種不能尊重條約之行動、不獨當事之中國大受其害、實與世界之安全有極大之關係、故今日之日本對華問題、絕非一隅之問題、而爲國際社會及文化存滅之大問題、於今日而欲求和平與安全、我人非先恢復條約義務之恪守不可、此一原則若不能重行確立、則世界必無和平之可能、文化亦必更無存續之希望也、

國民新聞社白魯塞爾三十一日電　參加九國公約會議之美國代表、於今日聲稱、對於解決遠東糾紛之辦法、凡中國方面不完全同意者、美國均不願予以贊助、根據多數人士之觀察、除非中國政府有崩潰之跡象、不應爲休戰之建議、以遂日本瓦解中國中央政府之目的、美國人士、對於休戰問題、雖甚關切、然目下業已決定拒絕一切予中國以不利之和平辦法、惟假使九國公約會議能制止中日戰爭、或擬另開一種會議、以謀遠東問題之完全解決云、此種會議是否有其必要、各國代表皆無成見、惟就其初步談話而觀、英法美諸國或將贊助此種計劃、因此種會議或能奠定保障中國自由之基石而確保歐美各國在遠東之利益也、此後或將另訂一種新條約、以代現行之九國公約及華府海約、亦未可知、

議事日程大致規定

國民新聞社比京一日電　據可靠方面今日消息、九國公約會議調解中日戰事之舉、或將因中國要求該約簽字諸國對採取共同行動而告失敗、中國要求、聞將以九國公約保障中國領土完整政治獨立之　規定爲根據、此舉將使英美法代表大感棘手、蓋三國事前已經商定、九國公約會議應先使中日停戰、然後開始談判、以謀締造永久和平、據美代表團消息、議事日程、大致規定、首先兩日由各國代表發表演說、然後請中國代表說明可以接受停戰之條件、然後再向日本另發請柬、使之出席會議、說明日本立場及解決條件、假使日本再拒絕出席、則各國分頭向日本探明停戰條件、中日態度明白之後、各國再於會議席上用調解方法、尋求折衷方案、惟據現狀觀之、中日態度頗爲堅執、調和不無困難云、

日擬接受美任調解

國民新聞社比京卅一日電　今日據私人方面可靠消息、日本擬接受美國出任調解、以解決遠東局勢、惟須中國政府首先贊成與日本直接談判、據悉、日本除少數軍閥外、大多數切望在不可收拾前結束戰事云、

蘇聯代表啓程赴比

中央社莫斯科卅一日哈瓦斯電　蘇聯政府自接受比國邀請應允參加九國公約會議之後、當任命外交人民委員長李維諾夫、副委員長波丹金、駐比公使魯彬甯爲代表、李維諾夫與波丹金二人、頃於晚間十時啓程、前往白魯塞爾、比國駐蘇聯公使萊戴利埃與蘇聯政界要人多名、均在車站歡送、据蘇聯政界人士宣稱、蘇聯代表團此次出席會議、對於美國態度、屬望甚深、並認爲日本對華侵略行動、欲予以制止、實惟美國是賴、蓋以英國對於任何折衷方案、凡足以維護該國在華利益者、均準備加以贊助、而不擬再有更進一步之行動、此在美國、則羅斯福總統與赫爾國務卿、均曾發表演說、對於日本侵略行動、加以譴責、並說明美國未便長此保持孤立態度、蘇聯政界人士、對於此項態度、均表好感、並以爲美國輿論傾向孤立主義者、雖仍大有人在、所望羅斯福與赫爾兩氏、坐而言者能起而行耳、此外蘇聯代表團在九國公約會議席上、對於愛好和平各國、必須組成聯合陣線、以對付侵略國一項主張、定必加以支持、特關於此層、蘇聯是否自行提出具體建議、則尚無可知云、

義代表團昨亦啓程

中央社羅馬一日哈瓦斯電　義國出席比京九國公約會議代表團、頃於今晨由此間起程、前赴比京、該代表團由前李頓調查團團員馬萊斯哥蒂伯爵担任首席、此外尚有外交部高級官員及專家若干人、

國民新聞社巴黎一日電　據此間外交界觀察、意大利外長齊亞諾之不出席九國公約會議、乃爲加入德日共同防共之準備、而意國之加入德日防共陣線、當爲里賓諸夫前往羅馬之結果、

英報觀察會議趨勢

國民海通社倫敦一日電　據每日導報外交通訊員宣稱、英法美三國對於在比京會議中行動之路線、已經獲得同意、即由列強加入幫助、或不加入幫助、使中日直接談判停戰協定、但進行此種企圖之前、九國公約會議必先討論中國之要求、即按照華盛頓公約、各國必需保證中國領土主權之完整及獨立是也、該報宣稱、列強按照該約、固應有此項責任云、每日快報則稱、比京會議開幕之前、甚盼中國方面有重大軍事事件、會議本身、固難望其償結果云、

蘇聯各報論調一斑

國民新聞社莫斯科卅一電　此間各報對於比京之九國公約會議、咸抱悲觀、如眞理報云、意大利及其狼狽爲奸者、深知資產階級各民治國優柔寡斷、苟安顧忌之心理、故必竭其全力、以使此一會議成爲西班牙干涉委員會之第二、伊士凡斯蒂報云、比京之九國公約會議之結果、必不致優於西班牙之不干涉委員會、蓋資產階級各政府對於軍事之侵略、毫無採取切實步驟加以制止之決心、則其會議、自必成爲不獨無益而且有害之空談、再則羅斯福之辦法、雖比較實際、但共同談話與會議、未必即能產生共同制止侵略之勢與行動也、

冀省銀行鈔票停止使用

係必要措施於法幣信用無影響

中央社南京一日電　邇來河北省銀行鈔票、隨軍隊及難民大量流入豫魯兩省、在鄭州以及其他各地不易流通、發生強爲行使及折扣使用種種情事、市面糾紛迭起、財政部已奉蔣委員長電令、於十月二十七日通電豫魯晉陝甘甯青各省、對該項省鈔、流出冀察省區以外者、一律停止使用、仍責成原發鈔銀行、負責設法整理收兌、記者以此項省發鈔票、一旦停用、是否足以引起誤會、特向關係方面訪詢、承告㈠省鈔行使、應以省爲範圍、根本即不應在省外流通、㈡河北省銀行發行鈔票、未經呈奉中央核准、性質等於私發票券、其發行準備基金又欠充實、與其他各銀行鈔票之準備金、由發行準備管理委員會依法保管、按期檢查公告者不同、㈢冀察兩省、現陷於混亂狀態中、河北省銀行行長以無力拒抗僞命、已將該總行移交敵駐屯軍下所組治安維持會委派之人接收、是該行基本動搖、並爲敵人所劫持利用、今停止該鈔行使、係屬必要措施、於法幣信用、絕對不生影響、

敵六批增援 三千餘人抵滬

傷兵八百人返日

昨晨六時許、續有敵商輪改建之運輸艦鋭波丸廣德丸一九八號運輸艦UME丸等三艘相繼駛滬、分靠黃浦碼頭招商局北棧及大阪碼頭、下午二時左右、又有敵四三號運輸艦空智丸駛到、停靠於大阪碼頭、以上四艦共計載來敵第六次增援軍之第六批、合約三千餘人、此外昨日續有敵運輸艦三艘駛滬、分泊招商局北棧及虬江碼頭、載來軍火甚多、

前日載來軍火之敵輪上海丸、於停泊匯山碼頭、將軍火起卸完竣後、昨日復換載敵傷兵八百餘人、於下午三時啓椗返日、

晉東敵全線總犯 平定城陷混戰中

我據守平定西方高地 新舊關激戰主力轉進

中央社南京一日電　關係方面接太原三十一日電、㈠晉北方面、念九日敵增加新銳第十一師團七十一聯隊、向我左翼盟勝村猛撲、經我奮勇肉搏戰至下午四時許、將敵二千人完全殲滅、我某師連日犧牲、全師亦不足一團、三十一日敵在南懷化下王莊增野炮二十餘門、向我猛攻、激戰終日、迄晚七時、我南郭下南方高地被敵突破二三里寬、其最高山頭仍在我手、我正左右夾擊中、㈡晉東方面、自念九晚起、敵向我全線總攻、夜以繼日、我某師傷亡太大、三十日午在平定西方高地據守、平定城混戰中、迄晚六時、各部隊右翼自下莊叉、劉家莊、冶西村、葦池賽、魚干敵坪、左翼迄三都之線佔領陣地、全線成中央凹入形勢、敵人跟進、刻仍激戰中、又念九日我新舊關激戰之某師、三十日其主力已轉進至上下蔭營、㈢晉北敵軍、除第二第三第五師團等部隊、新發現第十三第十九兩師團第七三聯隊、及第十五第十六第十七各守備隊、三十一日敵在弓家莊永興村等處、施放烟幕、其後方有汽車約三百輛、掩蔽前進、顯係增兵進攻、㈣由原平逃回難民報稱、大白水之役、敵軍連日遭我夜襲、損失甚大、乃對陷入敵區人民殘殺洩憤、又崞縣現有敵傷兵五六千人、每日北運在七八百名以上云、

津浦線平原西南 周家寨張家店無敵蹤

本報濟南一日電　軍息、津浦正面兩日來甚沉寂、敵正築工事、我警戒部隊已進展至徒駭河北念餘里處、不時與敵小部隊衝突、均被我擊退、鳳凰店敵已被我殲滅半數、現仍在對戰中、平原西南念餘里周家寨張家店一帶、有敵步兵二三百人、昨午被我猛攻、斃敵甚多、該敵已退入平原城內、周家寨張家店已無敵蹤、

中央社南京卅一日電　敵機多架、卅一日又在臨邑商河濟陽禹城各地窺察、另據確息、陵縣爲敵付力部隊共兩千餘人、擾亂魯北、敵機共五架、常停在德州、

平漢線沙河附近 我游擊隊擊敗敵騎兵

中央社新鄉卅一日電　平漢線我游擊部隊、念七日晚九時施行夜襲、將沙河西南之正照橋破壞、並在石牌口擊敗敵軍騎兵、奪獲軍刀一柄、三八式步槍數枝、又敵以軍用車裝載小汽船二百餘隻、念八日過邯鄲南運、

中央社南京一日電　京中接前方電訊、沙河縣沿鐵道西十餘里、東四十餘里、各村民糧、被敵搜刮無餘、又邢台東二十餘里南寺徐汪一帶村莊、敵擄去我婦女二百餘口、均用汽車運由邢台北上、

中央社新鄉卅一日電　敵機卅、卅一兩日飛湯陰轟炸、卅日在車站投彈兩枚、無甚損失、卅一日在城內投彈七枚、毀民房數處、又敵機一架、卅一日下午二時在新鄉小冀鎭一帶高空盤旋窺察、旋即飛去、

保定作戰擅自退却 謝國雄等就地槍決

中央社南京一日電　第五十二軍軍長湯恩伯電呈、該軍第二師七團三營營長謝國雄、排長李扶秋、在保定作戰、不得命令、擅自退却、經該師鄭師長依法訊實、請予法辦、聞軍委會已令准就地槍決矣、

敵艦開砲 圖在浙登陸

▲已被我奮勇擊退

本報杭州卅一日電　敵艦七艘、汽艇三十餘艘、三十日以重炮向我青浜轟擊、掩護陸戰隊登岸、被壯丁奮勇擊退、我死傷各二人、斃敵甚多、敵受創後即他駛、我嚴陣以待、如敵再犯決痛擊、

本報甯波一日電　三門灣健跳所、三十一日晨八時、敵艦開炮、掩護汽艇運兵登陸封糧、當地壯丁隊合力抵禦、激戰三十分鐘、敵始退去、我死傷各二人、敵受創甚重、溺斃多人、

英文北平時事日報易主

中央社北平一日路透電　英文北平時事日報、爲中英合辦之報紙、向來擁護中央、惟自華北時局變化後、無法維持、八月間曾被勒令停刊十日、而在過去兩月內、中國館員六人又相繼被拘、經館主英人李治竭力營救、得以釋放、李治等因辦理爲難、故將其利益售與華人趙某、是以自今日起、該報主辦人業已更易、

敵機續肆虐

中央社廣州一日電　敵機三架、一日上午七時飛襲廣九路、在塘頭廈站投彈七八枚、損失尚微、下午二時十五分、再襲廣九路、向土塘站投彈八枚、當毀路軌三對、

中央社長沙一日電　敵機六架、於一日上午十一時許、經贛南飛湘邊草市、更分二隊、一往衡陽、一往衡山、旋繞醴陵、攸縣、茶陵、安仁等縣、窺察而去、

中央社洛陽卅一日電　卅一日下午二時、有敵機一架、來洛窺探、飛行甚高、盤旋一週、即向東南逸去、

四平街 義軍進攻日軍

國民新聞社東京一日電　今日此間得悉僞國四平街一帶、義勇軍二百人進攻日軍、激戰十小時、日軍死十四人、傷六人、

徐擊落敵機一架

中央社南京一日電　路息、敵機四架一日午後二時飛往徐州空襲、我防空部隊據報、即嚴密戒備、迨敵機駛至徐州附近時、我方高射炮隊瞄準射擊、敵重轟炸機一架、當被我擊落、機師一人受傷、尚有二人圖逃、均被俘獲、其餘敵機三架見勢不佳、倉皇遁去、

中央社蘇州卅一日電　三十日在崑山被我高射炮隊擊落之敵機一架、係九六式兩發動機重轟炸機、聞共價值當在四十萬以上、並獲敵機槍二挺、敵機內載駕駛員轟炸手機槍手等共七人、其駕駛員二人已死、其餘五人均被俘獲、據供彼等共有重轟炸機九架、由九洲列隊出發、專來襲崑、

政院各部會認購救國公債總額

▲共計約一百六十一萬元

中央社南京一日電　本京公務人員認購救國公債極爲踴躍、據行政院消息、該院所屬各機關及其附屬機關之公務人員、均以一個月所得薪俸認購該項公債、估計總數當在一百六十萬元以上、各機關數額太約如下、行政院約三萬元、內政部約八萬元、外交部約十三萬元、財政部約四萬四千餘元、（附屬機關未在內）、實業部約四萬餘元、教育部約二萬六千一百餘元、交通部約一百一十七萬元、蒙藏委員會一萬八千三百五十五元、僑務委員會一萬六千七百八十八元八角、衛生署五萬元、中國航空建設協會一千三百元、振務委員會四千三百三十四元四角、以上總數約共一百六十一萬元、（軍政海軍鐵道三部尚未列入、

劉蘆隱等決再上訴

中央社漢口一日電　楊永泰被刺案經高院偵審宣判後、被告劉蘆隱、劉柏舟均不服判決、決於接得判決書後、分別向最高法院提起上訴、

陳公博赴歐

報聘英法德義各國

中央社南京一日路透電　政府任陳公博爲專使、前往歐洲、報聘英法德義等國、其使命之目的、在鞏固中國與歐洲諸國間之親善關係、並代表中國人民對於在目前國難中各國對華友誼與同情之感忱、

中央紀念週 孔報告出國經過及感想

爲民族生存抱犧牲到底決心 國際同情正足予吾人以振奮

中央社南京一日電　中央黨部一日晨舉行總理紀念週、出席全體工作同志、由孔委員祥熙領導行禮後、即席報告、其原詞如下、

各位同志、祥熙奉使新歸、承中央之命、出席本日紀念週報告、限於時間、只能述此行經過及個人感想、此次奉命赴英參加英王加冕、並順道考察歐美經濟建設一切情形、歷聘列邦、費時六月、征軺所及、經先後訪晤其朝野領袖、凡有商談、靡不開誠洽討、而各國對於使團優隆之招待、猶令人迄不能忘、此種情形、決非厚愛祥熙個人、蓋因我國連年以來、在中央決策、蔣院長領導之下、一切建設俱有顯著成績、故能引起各國之敬重、甚至盧溝橋事件、雖已發生、而經濟合作、如在英發行鐵路債券及其他各國借款、仍得進行順利、及全國抗爭戰起、原擬即日東歸、共赴國難、以國際接洽事務諸未結束、遂又稽延、所幸經二月餘之折衝、國際對我漸致同情、國聯決議召集九國公約會議、並通知各會員、對我自衛抗爭、不得有所妨害、軍實經濟、得此亦臻便利、精神物質、俱獲相當成就、實亦因我忠勇將士浴血抗戰於前線、全國上下一致團結、於領袖指導之下、示人以不可侮、有以致之、語云、天助自助者、於茲益覺可信、現在九國公約會議日內即將開幕、查九國公約之成立、原發源於華盛頓會議、時值歐戰告終、世界各國怵於大戰時之痛苦、知歐洲雖可暫告和平、而太平洋仍危機四伏、蓋日本則曾利用世界大戰時機對我國提出念一條及西原借款以控制中國、進而稱霸亞洲、執世界之牛耳、實爲東亞和平前途之隱憂、故發起九國公約、豫圖消弭、所幸當時日本民治派執掌政權、具有世界眼光、始得參加簽訂、而日本軍閥據其傳統之窮兵黷武觀念、野心曾未稍戢、十餘年來、藉大亞細亞主義、以煽動歐美各國在東亞屬地、且竟有對英宣戰之主張、見諸日本書報、近日復有與英斷絕國交之傳言、餘如一八九八年反對美國之將夏威夷收入版圖、復聲言建設海軍、所以對美陸軍以敵蘇聯、揚威於太平洋猶不足、竟擬以日皇族下嫁阿比西尼亞王子、以染涉於非洲、揆其野心、實欲饜食、及列強雄世界、自九一八事變以來、列強暨我國因顧慮東亞和平、力事容忍、以圖和平解決之道、無如日本軍閥、向存得寸進尺之心、雖日倡同文同種共存共榮親善之甘言、而侵略領土殘殺人民之事實、迄仍未止、全面抗爭戰起、飛機濫炸平民、日有所聞、殘暴性成、滅棄人道、基此事實、揆其野心、實不僅我國一隅之事、勢將禍及於太平洋沿岸各友邦、會議開幕、想各愛好和平主持正義之友邦、必將對彼黷武好戰之日本軍閥政府、加以有效之裁制、至於我國當此強敵逞其暴行之時、爲求國家民族之生存自惟有抱犧牲到底之決心、以事抗戰、國際同情、正足予吾人以振奮、今後當益加淬勵、以求最後之成功、而對於各友邦之主持正義、維護和平之努力尤深切、致其敬意及信賴、尤盼日本明達通達之士、促其國內軍閥及早覺悟、藉以保全其國家之名譽與人類之德性、世界之和平、而免自陷於萬劫不復之地、此則我國上下深望其猛省自拔也也、

國府紀念週

國府一日晨舉行紀念週、出席張繼、鈕永建、朱慶瀾暨文官參軍主計三處所屬全體職員、由林主席領導行禮、並報告後散會、

中央社南京一日電　章嘉呼圖克圖、一日晨由興忠信偕同覲見林主席致敬、旋參加國府紀念週、

受暴日侵華影響

各國準備應付將來遠東大戰

太平洋將爲海軍空軍防務中心 英日美將競建堅不可破根據地 法亦將在安南東海岸建立海軍

國民新聞社華盛頓卅一日電　此間海軍專家今日預料此次中日戰爭、將使遠東方面之太平洋、成爲有史以來最強之海軍及空軍防務中心、英日美三國將競建堅不可破之根據地、以準備應付將來在遠東發生之世界大戰、英美二國已在太平洋西部加緊進行防務計劃、日本若財力勝任、必不甘落人後、美國之最後途徑、大部份當以菲列賓之獨立程序爲轉移、惟其設防計劃、或將包括改良開德軍港及在關島設防、俾可與英國之新加坡及香港軍港互相合作、同時美國亦擬設法以夏威夷羣島成爲太平洋中之新加坡、且在阿拉斯加諸島間設立海軍航空根據地、至於日本之實力如何、則頗難預測、其現有之軍港數處、防務已甚週密云、

國民新聞社華盛頓卅一日電　據太平洋關係研究會所得報告、法國現擬於安南東海岸之關閣（譯音）地方、建立一強大之海軍根據地、關閣之地位適於香港新加坡之間、且與香港新加坡適成一直線、相去距離、亦幾於相等、故此處海軍根據地、一旦完成、則大可強固英法兩國在太平洋方面之政策與合作、

日變更政府組織

將設立帝國總部

國民海通社東京一日電　據此間報載、日本最近將在東京設立「帝國總部」、以統一政府行政權及軍事指揮權、據稱此項措施、乃中日衝突之結果、日本爲適應戰時環境起見、將增大帝國權力、變更政府機構、至於此項總部之組織職權等問題、現正由政府代表及內閣閣員共同磋商中、

國民新聞社華盛頓卅一日電　據此間經濟學者今日觀察、日本工業此後是否續有開展、當以此次對華戰爭爲關鍵、日本此次對華戰爭、爲其打破鎖國狀態以來進入工業時代之最高峯、設日本於此次戰爭之中、國家經濟力量並不耗竭、而在華獲得最後之勝利、則其工業自必仍爲長足之躍進、而危及世界各國之商業、反之日本若爲中國戰敗、或國內經濟力量耗竭而進入虛脫狀態、則各國對於日貨之競爭、即可無所用其憂慮矣、

唐拾義 瘧疾丸 大減價 期將滿 批辦從速

注意：各藥現可照常郵運

浦東電氣公司用戶注意

查自淞滬戰事發生後，本公司所派工人均穿藍布制服，並於胸前佩掛黃綢符號一方，上印黑色「浦東電氣公司」六字，下填工人姓名及號碼，並加蓋本公司印章，以資識別，前登報通告在案，乃近查有人偽冒本公司職工，向用戶冒拆電表情事發現，已有多起，除函請各警察所保衛團注意查緝外，特再通告各用戶，如遇有人前來拆除電表，務請驗明本公司工人制服及符號，並向其索取本公司工務科蓋印給電股長與督工員蓋章之「用戶停電拆表簽證單」（該項簽證單上註明用戶戶名戶號地址拆表原因及電表程式）以免受愚，如果查有不符或覺形跡可疑，務請嚴予拒絕，扭交當地警察所或保衛團懲辦，並通知本公司，以憑查究，特此通告。浦東電氣公司謹啓

通易信託股份有限公司召集臨時股東會公告

敬啓者，茲定於本年十一月十六日下午二時，假座香港路五九號銀行俱樂部召集臨時股東會，討論要案，屆時務希各股東蒞臨出席與會，除分函通知外，特此登報公告。董事會啓

金溥泉 田鑒英 訂婚啓事

茲承范汝馨周萬齋兩先生介紹，並經家長同意，擇於國曆十一月三日訂婚，值此國難期間，一切從簡，親戚好友恕不具柬，謹此奉告，諸希鑒諒。

吳琴蓀律師代表張榮鑫君聲明與向林妹脫離同居關係緊要啓事

據上開當事人稱，與向林妹同居計八載之久，茲因雙方意見不合，自願脫離永遠同居關係此後所有借貸未了事宜各自理直，深恐親友未盡周知，除於本年九月十六日立據脫離外，委託代表聲明等語前來，合代登報聲明如上。事務所上海赫德路三八一弄八號 電話三一五七二

江蘇上海第一特區地方法院公告（宣告景豐印染廠股份有限公司破產案）

為公告第一次分配表事：查本院受理二十五年破字第二七號景豐印染廠股份有限公司破產一案，茲據破產管理人李鼎會計師作成破產財產第一次分配表，請予認可公告等情，除認可外，合行公告，如債權人對於分配表有異議者，應自公告之日起，至停止登報十五日內，以書狀向本院聲明異議；若逾期不爲聲明異議，即由破產管理人照表分配，切勿自誤！特此公告。附景豐染廠股份有限公司破產案分配表一份（分存本院執達員辦公室及破產管理人處理破產事務所）

上海正裕木號啓事

本號創設本市董家渡座首舊屋，商建廣木植於木板條，兼辦四川獨幅香楠陰沉花板，婺源江西圓心血板，各種名貴材料，加工精造壽器出售，貨真價實，素承各界贊許，現值國難期間，為利便顧客起見，特分設營業所於法租界勞神父路貝勒路轉角一九九號，如蒙賜顧，無不竭誠歡迎。電話八五一七六

救國公債勸募委員會總會公告　第十一號

查勸募救國公債獎勵條例及分等辦法，業奉國民政府命令公佈，並經本會分發查照在案，本會對於國內外同胞踴躍輸將，認購債券，合於獎勵條例辦法者，自應轉呈國府照章給獎，以示激勵而昭榮典，惟本會對於已經認購之債款，雖有冊報堪資稽考，但認購人或因分期付款，或因職業分隊，或認購不止一次，或承募不止一地，以致隔別列收，各自記賬，對於認購人應得獎勵之統計，殊感困難，用特公告，凡各界人士，不論個人或團體，如有分期付款或分處認繳，而自審認購總數合於請獎條例及辦法者，速將姓名，籍貫，住址，繳款月日，經收機關，以及所持公債收據號數，分別詳細開單，報告本會，以便彙總計算，造冊請獎，是所企切，特此公告。

中華民國二十六年十月三十日

附購募救國公債分等獎勵辦法

（民國二十六年九月三十日　國府明令公佈）

（一）團體承購救國公債之獎勵辦法如左：一、承購滿五百萬元者，呈請明令褒獎並頒給匾額，二、承購滿二百萬元者，呈請頒給匾額。

（二）團體勸募救國公債之獎勵辦法如左：一、勸募滿[illegible]

（五）有左列各款情形之一者，得合併給予獎勵，均合于應得獎勵之數額者：[illegible]

美草擬計劃 設志願兵招募局

計劃係總動員程序一部 施徵兵制前速增加軍力

中央社華盛頓三十一日哈瓦斯電　美國陸軍參謀部刻正起草一種計劃，主張設置志願兵招募局，俾遇發生戰事之時，能在兩個月之內，募集志願兵至少五十萬名，用以加強國衛軍實力，易言之，該局任務，乃在美國實施徵兵制之前，迅速增加本國兵力，其辦法乃在各州軍略地點，設置招募委員會，由將官一員加以主持，各該委員會均受國衛軍參謀部之節制，按美國聯邦政府所擬總動員程序，曾規定遇有戰事發生，國衛軍員額，當在四個月之內，自三七五，〇〇〇員名增加至一，五〇〇，〇〇〇員名，上項志願兵招募計畫，即係總動員程序之一部也。

土國在達達那爾 實施巡邏工作

飛機砲艦嚴密監護

中央社斯坦坡爾卅一日路透電　土國艦隊依據尼翁協定中土國之担任，已以炮艦等二十艘與飛機若干架，各置機關槍炸彈與深射炮，實施在達達那爾海峽，瑪摩拉海與愛琴海之巡邏工作，以增厚地中海中防止海盜行爲之實力，土政府已嚴飭其艦隊，遇有外國潛艇，即予以轟沉，所有商航路線，分爲四區，日間由飛機監護，夜間則各海峽進口處泊有軍艦，以資保護，各進口處且亦裝置炮位。

義召回駐法使 促法任大使

迫法承認義帝國

國民新聞社一日巴黎電　據法國外交界方面觀察，墨索里尼召回義國駐法大使賽路蒂一舉，實在報復法國政府遲不任命繼任者之一點，但法國政府之所以遲遲未派駐義新大使之故，無非欲避免向現時之義王同時又爲阿比西尼亞皇帝呈遞國書耳，又據熟識國際事情者觀察，除非法國能從早任命新駐義大使，則一時之間，義國亦必不致簡派駐法大使。

中央社巴黎卅一日哈瓦斯電　義國駐法大使賽呂蒂，自接奉該國政府訓令，准予請假之後，本日晚間八時十五分，啓程返國，赴車站送行者，計有日本駐法大使杉村，義國大使館人員，暨其他要人多人，賽呂蒂夫人未與賽氏同行，當於旬日後啓程返國。

英船被炸 有料係義機投彈

十五分鐘內船沉沒

中央社瓦倫西亞卅一日路透電　英船琴威默斯號某船員，今日在電話中向路透記者詳述該船被炸沉之情形，謂水上飛機一架，顯係義機，擲落炸彈十六枚，中有四枚墜入艙中，船上起火，在十五分鐘內船身沉沒，該飛機在投彈前曾發信號，使船員下救生艇，船員十六人，遂乘艇安抵吉羅納附近之加萊拉，查英船被炸地點，距西班牙海岸十六哩云。

中央社巴薩羅納卅一日路透電　據在西班牙海岸外十六哩地點被擊沉之英輪琴威默斯號船員，向路透社報告，而該輪襲擊之飛機，佩有髏及交叉骨之符號，首以電筒向船上打信號，令於五分鐘內離船，不久即投下炸彈十六枚，四枚擊中琴威默斯，該船即於十五分鐘下沉，而襲擊之飛機亦即向瑪卓爾方面飛去，全體船員已於日前乘救生船安抵吉羅納附近之加萊拉港云。

保王偕后 由法抵英

將與英法商權懸案

中央社倫敦卅一日路透電　保加利亞國王與王后今日由巴黎抵倫敦，此行爲私人性質，但衆料保王返國時，將與英法閣員商榷最近保國問題與國際懸案，如和約所限制之重置軍備等事是也。

中央社倫敦卅一日哈瓦斯電　保加利亞國王鮑利斯暨王后，本日午後五時四十五分，自法國行抵此間，

國民海通社倫敦一日電　據每日電聞報載，保加利亞國王鮑利斯，昨日抵達此間後，今日赴外交部與外部秘書長有所商討，據稱保王此行，雖係非正式性質，但若干外交問題，將必提出與英國當局商決，其中以保國整軍問題爲最重要云。

中央社倫敦一日哈瓦斯電　保加利亞國王鮑利斯，頃於本日午前拜會英國若干要人，英國負責人士頃宣稱，保國國王此次來英，純屬私人游歷，並無正式性質，但會晤英國若干政治家，則原屬可能，惟外相艾登今晚即須前往比京，出席九國公約會議，故未必能與保國國王會晤云。

英首相病愈

蘇駐英大使訪外部

中央社倫敦一日哈瓦斯電　張伯倫首相日前政躬稍有不適，現已漸見痊愈，擬於下次下議院開會時，親自出席，本日首相並當接見實業界代表，俾討論經濟情形改善之前途云。

中央社倫敦一日哈瓦斯電　蘇聯駐英大使邁斯基，頃於午前訪謁外務部，有所商談。

義大利建航空城

軍事航空中心

國民海通社羅馬十月三十一日電　義大利新落成之航空城吉多尼亞，在羅馬東約二十公里，今日由首相墨索里尼親臨主持隆重儀式，墨氏演詞中述及此今後將爲義國民間航空及軍事航空之中心及司令部，墨氏並述及所以命名爲吉多尼亞者，乃紀念吉多尼將軍，吉氏在歐戰中殉國，對於義國空軍之發展，貢獻甚偉云。

比國前農相 比埃洛奉命組閣

接洽情形尚無報告

中央社白魯塞爾卅一日路透社　前農相比埃洛頃已奉命組織新內閣，查自前相齊蘭辭職後，比國新政府迄未成立，社會黨獎迪文，謝絕組閣，前財相德曼雖允勉任其難，但因自由黨反對，亦放棄組閣工作，今比埃洛乃受命組閣之第三人。

叙利亞大馬色水災

五萬人無家可歸

中央社叙利亞大馬色卅一日路透電　大馬色自遭洪水之災後，刻無家可歸者約達五萬人，在大馬色及阿勒坡大道上，房屋已蕩然無存，台理斯蒂伊村民失蹤者約五百人，而麥達米伊村亦被水冲洗一空，人民喪失生命者二百餘，總共死亡約千餘人，前報告伊平藻和德王首相尤塞夫，自上星期四離大馬色赴報達失蹤後，迄今信息渺然，大約亦已葬身洪流中矣。

巴力斯坦英駐軍 正搜索武裝土人

炸毀貯藏糧食山洞

中央社耶路撒冷城卅一日哈瓦斯電　阿拉伯族武裝土人一大隊，日前在土爾哥洛蒙城附近，與英國駐軍發生激戰，遭受重創之後，當即逃往巴力斯坦中部，隱伏山中，英國駐軍現正積極從事搜索，並已將各該黨人用以貯藏糧食之山洞數處，予以炸毀。

本市小麥產量增加

共增加百分之九

中央社羅馬卅一日哈瓦斯電　國際農業學院，本日宣佈本年氣候雖甚惡劣，但全世界小麥產量，除中蘇兩國外，較諸去年共增加百分之九，此乃麥田面積大量擴充所致，其中尤以美國爲甚，至中國小麥產量，據聞不甚豐盛，蘇聯則告豐收，本年度美國，印度土耳其暨多瑙河流域各國，均有良好收成，因而各輸出國產量，較諸去年增加，各輸入國產量雖較去年度已見增加，但仍在五年來平均數量之下，據該學院估計，一九三七—三八年度，全世界各輸出國所產小麥，可供輸出者，當有二一〇，〇〇〇，〇〇〇公担，各輸入國所需要之數量，則爲一四五，〇〇〇，〇〇〇公担，因此仍有供過於求之勢云。

西國民軍 在馬卓爾加島 建築防禦工程

政府軍下令 召新兵入伍

中央社西屬瑪卓爾加島巴爾瑪港三十一日哈瓦斯電　哈瓦斯社訪員，頃在地中海西屬巴里利克羣島瑪卓爾加島，（現歸國民軍所有）視察國民軍海軍根據地建築工程，建築計劃，乃係國民軍總司令弗朗哥將軍前在巴里利克羣島要塞司令任內所擬就，其要點係將沿海岩石開鑿絕大隧道，作爲飛機根據地，並安置炮位，俾在海面不能察覺，因而無從加以攻擊，此項工程現由海軍中將費爾南台主持，一旦完成之後，瑪卓爾加島即將成爲地中海最重要海軍要塞之一，目前國民軍所屬各軍艦，均在瑪卓爾加島集中，各艦軍官曾經予以補充，緣西國海軍原有軍官一千員，除已有五百五十員執行死刑外，在國民軍方面服務者，有三百七十五員，尚有七十五員，則仍效忠共和政府，國民軍爲補足缺額起見，自不得不徵調商船船員加入海軍也，此外國民軍當局又在瑪卓爾加島居民三十五萬人中，招募大批新兵，編練成軍，由加諸伐斯將軍加以統率，又弗朗哥將軍之弟弗朗哥上校，亦在瑪卓爾加島上担任空軍司令，巴里利克羣島中，現僅明諾卡島仍由政府軍加以佔領，全島居民五萬人，沿海一帶，置有最新式之海防大炮，防軍七千名，軍艦若干艘，並有飛機四隊云。

中央社瓦倫西亞三十一日路透電　一九三九年級新兵，今日已被召集入伍服務。

買救國公債 就是救國

母氏良箴

家有吐瀉小孩之母氏聽諸

語云『欲速則不達』小兒如患吐瀉爲其父母者應以此語爲其良箴蓋吐瀉多因胃腸中有激刺物存在治之之道務宜去其激刺之源倘僅爲速殺病勢而胡亂止之有損無益蓋病勢每有因此而反增劇而引起嚴重之變症也

凡性質複雜之吐瀉無論小兒成人總以延醫治理爲宜但質單純之吐瀉則服嬰孩自己藥片往往足使病勢平復蓋此藥片善能和和平平地清除內臟激刺物並調整各官工作故也是故閣下小孩如患泄瀉或嘔吐務宜謹慎將事與服嬰孩自己藥片此藥片乃韋廉士醫生藥局特製以治理嬰孩胃腸各症也

嬰孩自己藥片治小兒吐瀉固效對于治理出牙痛苦食積腸風便祕腹痛傷風喉炎單純發熱蛔蟲等等亦奏一樣靈效

各藥房皆有出售或逕向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購買每瓶法幣七角六瓶三元五角郵力不取

（國民政府衛生署許可證成字第六二七號）

九國會議將開幕

本市各團體代表訪各國使領

各使領表示同情願為轉達　電比會主席請求制裁暴日　請歐洲留學生向比會請願

本市抗敵後援會前召集各團體舉行聯席會議、議決要案甚多、對九國公約會議、並發表宣言通電、表示主張、曾誌昨報、茲悉該會議昨又推派代表分訪本市各國使領、並電比京會議主席及各國代表團、另電留歐學生、就近請願等文電甚多、茲分誌各情如下、

分訪各國使領

該會代表團杜月笙、虞洽卿、王曉籟、錢新之、童行白、劉湛恩、徐新六、顏福慶、朱少屏等九人、於昨日上午九時、齊集中匯銀行、攜帶印就之函件及宣言、出發赴各使領署、訪晤各國在滬大使及領袖領事、代表中國民衆、表示對九國公約之嚴正主張、請各國使領代為轉達各該國政府、根據公約之精神、作公道之主張、各使領均表示同情、願為轉達政府、情形甚為歡洽、

致電比京會議

該會議以九國公約會議、三日即將開會、昨特以急電致比京九國公約會議主席及各國代表云、「比京中國代表團轉九國公約會議主席及各國代表公鑒、溯自九一八以來、日本軍閥、明目張膽、大舉侵略我國之領土、恣意損害我國行政之完整、囊括我滿熱、進攻我冀察、封奪我海權、侵害我郵權、舉凡九國公約之精神與條款、均已破壞無餘、中國政府為履行條約義務、及保衞疆土起見、不得不以百折不回之精神、誓死抗戰、以遏強暴、茲當九國公約會議開會之際、上海農工商學各團體特開聯席會議聯電貴主席及貴代表團、懇請為維護九國公約之精神起見、實行㈠明白宣布日本為違約國、㈡勒令日軍迅即全部撤退、㈢日如不遵決議、則請以最有效之制裁辦法、制止日人暴行、㈣積極援助中國抗戰、㈤並為避免將來糾紛起見、強化九國公約、增加制裁條款、庶幾太平洋集體安全、得以不墜、世界和平、亦於以維持」云云、

致電留歐學生

該會昨又分電英法德比各國中國留學生會云、「暴日侵凌、變本加厲、毀棄國際條約、破壞世界和平、實為人類之禍水、東亞之惡魔、我人一息尚存、誓必與之抗戰到底、現當九國公約會議開會於比京、應請就近集合、向大會請願、務必根據公約之精神、對日作有效之制裁、以遏暴行、無任盼切、上海各團體聯席會議東」、

各團體電彙誌

中國勞動協會、上海總工會、中華海員工會、電英、美、法、俄、挪威、巴西、墨西哥、印度、紐西蘭、雪梨、馬賽、加拿大、南非洲、溫哥華等地、各總工會云、「日人在華大舉侵略、恣意轟炸、屠殺無辜、焚燬文化機關、殺戮青年學子、開千古未有之慘劇、不特危害世界和平、抑亦摧毀人類文化、本會等特聯電貴會、懇即實行各種有效制裁方法、以杜侵略而維和平、不勝感謝之至」、㈡中國商會聯合會、上海市商會、地方協會、上海銀行公會、錢業公會等電各國總商會及商業團體、申述日人暴行、請一致主張對日制裁、㈢中國文化建設協會、上海市教育會、上海大學聯合會、中學聯合會、小學聯合會等團體、亦分別致電歐美各國重要文化團體、申請制裁日人暴行、電文從略、

王大使努力勸募國債

勸募救國公債婦女組、昨得駐美王大使電復該組主任孔夫人、遵照策動僑胞婦女界努力、不日當報告成績云、

存款摺據抵購公債　三金融機關續照辦

救國公債勸募委員會總會、以據人民申請、將存摺據抵購公債、曾分別向各銀行接洽、而各銀行亦皆能從中贊助、通融照付、茲復探悉、金城銀行、國貨總會、允將該行存戶項美瀛等存摺二十八扣、計七千餘元、通融辦理、上海市興業信託社、對於存戶方哲民存款一萬元、及中國國貨銀行、對於存戶翁慕宗存款一百十元、亦均允通融撥付云、

婦運會電慰蔣夫人

本市婦女運動促進會、昨悉蔣夫人因勞軍來申、途中覆車受傷、幸已痊愈返京、特致電慰問云、

錢業昨日辦理十底展期手續

滬市各錢莊對於十底十期之長期信用款、予以通融展期後、因十月卅一日適為星期日例假、所以一切展期手續、改於昨日補行、各莊因此甚為繁忙、展期之期限、自一個月至六個月不等、惟上期利息須一律付清、至於新放款因舊款無法收回、不得已暫行停止云、

紀念週

▲後援會組委會　本市抗敵後援會組織委員會、昨晨舉行第三次總理紀念週、出席者主任委員姜豪及全體職員七十餘人、由副主任委員錢劍秋主席、並請後援會主席團潘公展演講、所講為戰時民衆組織問題、大意謂「自全面抗戰展開後、我軍作戰之神勇、尤分表現、共進退之有方、尤為全世界軍事家所讚揚、此固由於我軍平時之有鍛鍊所致、但亦後方民衆有健全組織、與軍力相配合所致、現階段之民衆組織、最重要的、在於有堅苦實幹之精神、不是像過往打倒軍閥時代那種單純的熱情蓬勃可比、此後願諸位工作同志、不斷努力加強民衆組織」云、

▲童子軍服務團　本市中國童子軍戰時服務團昨晨舉行紀念週、本市社會局長潘公展氏出席、向該團全體幹部人員訓話、演詞略謂、「今日中國童子軍負有特殊使命、有知行合一之精神與行動、故為社會所重視、童軍戰時服務須與抗戰相聯繫、抗戰到底、服務到底、並將目前吾國抗戰之情形、以及達到最後勝利之過程解釋頗詳、最後將歐戰時比國之被敵蹂躪、法國收復失地之過程、舉例對照、勗勉童子軍須準備克服未來之艱難、達到最後勝利之目的云、

暫行停刊之出版社　社會局限期呈報

聯合發行刊物仍應聲請登記

自八一三抗戰以來、本市原有業經登記之出版物、因受戰事影響、暫行停止發行、或由數家出版社共同發行聯合刊物者甚多、是項出版物、是應適用重行登記或變更登記、曾經市社會局呈市政府請示、該局已奉市政府特字第二一四四號指令內開、呈悉、查各出版社聯合發行之出版品、應視為新出版品、須遵照出版法第九條之規定聲請登記、至各出版社自身如因戰事影響、將出版品暫行停刊、亦應遵照出版法施行細則第二十四條之規定、呈報地方主管官署轉報內政部、仰即分別轉飭遵照辦理為要此令、昨特發出特字第二四二五號通告、限令凡本市各出版社其因戰事影響暫行停刊者、均應於十一月十日以前將停刊情形、呈由該局轉報、其由數家出版社聯合發行出版物者、並須依法聲請登記、

地貨業公會劃一蔬菜售價

▲以免飛漲影響平民生計

本市自浦東大場等處淪入戰區後、菜蔬價格飛漲、地貨業同業公會已在設法疏通、並在梵王渡設地貨市場、價格得以稍形回落、但自我軍移入新陣地後、滬西一帶亦復淪為戰區、鄉人裹足、菜蔬價格因又飛漲、地貨業同業公會、鑒於菜蔬有關平民日常生計、不可任其高漲、故於昨日起、將市場遷至安全地帶、除設法大量運輸菜蔬來滬外、並將菜蔬價格加以適當統制、訂定價目表、全市劃一、不准任意高漲、以維民衆日常生活云、

商會解釋轉口稅疑問

▼答姚怡和之函詢

上海市商會昨接口岸姚怡和函詢關於轉口稅疑問、特一一解釋如下、(一)問、洋貨已納進口稅、土貨由起運地已納口稅、運往各埠銷售、內地商人設在上海或鎮江購辦洋土貨、遇有海關、抑重納轉口稅或免征、答、洋貨已納轉口稅、向納稅之海關、領有稅單及此次新訂之特別運單者、亦不再征稅、(二)問、上條所論洋土貨、係指整件有關派司而言、設內地商人、購辦零星貨物、或整件折裝、能受前條同等待遇、或應征免征、至何種程度、粗細分別抑同等、答、洋貨除原箱原件、並不拆裝者、有稅單可憑者以外、向來海關另有所謂「紅箱子」辦法、換言之、即各種洋雜貨、拼裝一箱、向來亦不收稅、機製貨物、如拆散零星分運、亦有所謂運執照辦法、現在該兩項辦法、既未取銷、則尊函所詢第二點、不成問題、(三)問、內地洋土貨、甲地運往乙地、沿途經過未設海關稅海關分卡、該貨未曾納稅、認為合法否、答、新訂轉口稅辦法、係指裝運地點、卸貨地點、經過地點、三者之中、如有一地點設立海關分卡者、即須征收轉口稅、故經過地即未設有分卡、而裝運地或卸貨地設有分卡者、亦應征稅、又該會現已將轉口稅稅則及稅率、重行刊載於商業月報戰時特刊第四號、以便各業查考矣、

新中國大學昨招待各界人士

來賓表示：樂觀改革教育運動之成功　主人表示：本三幹精神以貫澈其志願

新中國大學、昨午招待本市各界於中央榮社、到賓主盧錫榮、方立祥、田漢、周尚、許性初、張丹卿、張隆延、陳高傭、張耀翔、孫貴定、程紹德、何清儒、潘仰堯、胡樸安、胡叔異、徐則驤、許貫三、潘廷幹、褚賓哲、屠哲隱、鄭震炎、孔令侃、(張隆延代)、吳志騫、薩鎮冰、(翁興慶代)、蔣載華、蔣建白、翁興慶、陳鍾聲、歐陽霽、郭文鶴、何憲琦、王新命、湯增敭等數十人、先由盧錫榮致歡迎辭、述創立新中國大學之動機、在於養成適應新中國需要之人才、今後將本三幹精神貫澈向來之志願、次胡樸安致詞、表示樂觀新中國大學新教育方針之成功、蔣建白致詞希望新中國大學同人切切實實如宣言做去、並從速補行呈報等手續、張耀翔致詞、願此大學能造就實用人才、潘仰堯致詞、望澈底了解中國此時此地之需要養成人才、以貢獻於社會國家、並希望能由新中國大學開改造教育之端、而逐漸影響於全體、田漢致辭、謂「無國防卽無一切、教育不能例外、已往教育者不以造成抗戰所需人才是務、而唯建築、校舍是務、結果徒為敵人轟炸之目標、今當一反前此之所為、使教育與抗戰發生聯繫、養成能打擊敵人之人才、不造成徒供敵人轟炸之目標」、陳鍾聲致辭、盼炮聲包圍中之新中國大學、完成其教育改革之使命、繼復由許性初、郭文鶴、王新命等相繼致辭、表示㈠希望將來能以事實滿足各界之希望、㈡希望各界一方面予以提攜保護、一方面不吝監督指導、㈢所有未辦之手續當陸續辦到、至下午三時在炮聲隆隆中散會、

工部局九月份工務報告

據工部局工務處長報告、租界北區大半部及東區全部之工務、於九月間因戰事而停頓、西區之溝渠工程、曾因日軍飛機活躍、一度中止、旋不久即賡續進行、警務處會於九月間添租房屋兩所、以備該處人員居住、經該處勘察之房屋共有四所、冲洗馬路之工作、在未受戰事影響之區域內、照常進行、全月用經排除之馬路垃圾共計七九八噸、冲洗馬路共用水五四四、二〇〇加侖、三和七製造廠、因其廠址在戰區內、全部停工、未有出貨物、(八月間共出產二、六三三件)、九月間在建築中之房屋共一七一幢、呈送審查之建築圖樣共二六件、經核准者共一五件、豫批房屋經估價而預備收捐者共一五處、工務視察員會視察一九四次、

外匯轉緊回平　關金則降一厘

昨外匯市況、英美兩匯、已轉穩勢、經掉期交易頗多、英金花旗出經行、及麥加利售予、草帽行理貨一先令二辦士二五一日行出現貨二五、進十一月一八七五、貼出另六二五、又出現美金念九元四六八七五、後出四三七五、掉進十一月三一二五、計貼出一五六二五、至一二五、均由某指客轉帳、與維豐麥加利有利等掉做、但現貨實價、仍九元半、價與上週六彷彿、至銀行掛牌、海關金又降二厘、為二元二角六分半、標準金價小一元四角、計一千一百四十一元半、白銀平衡稅小半分、計徵百分之四、〇〇、

國際救濟會收容大場等處難民

▲決定添設兩收容所　▲棚所建築一週竣工

我軍自大場閘北等防地變更後、滬西大場、南翔等戰區農民紛紛避入租界、勢如潮湧、難民麕集、向各救濟機關請求收容、上海國際救濟會委員饒家駒、柏韻士、馬瑞山、白克禮商請各國救世軍、並向萬國商團商借蓬車六輛、直駛滬西營救難民、計救出者達九千餘人、現已將全體難民集中澳門路荒場上、每日由該會運輸食品前往該場分發各難民充飢、現悉該會已決定添設第四收容所於澳門路、第五收容所於延平路、兩處均已雇工開始趕建蘆席棚、大約一星期可完全工竣、並聞該會給養方面甚感困難、希各界熱心愛國人士慨輸捐助、請向八仙橋青年會三樓三一八號接洽云、

▲紅卍字會　紅卍字會救濟隊、於昨晚在北新涇一帶救護傷兵二十七人、又傷民二人、送各醫院治療、並救出老弱婦孺難民十餘人送所收容云、

戰時捐助品調濟協會理事幹事昨開聯席會議

戰時捐助品調濟協會、昨在香港路銀行公會俱樂部、召開理事幹事聯席會議、到林康侯、徐新六、劉鯤生等十餘人、議決籌備各種物品、送往後方、並擬集募大批急救包、分送前方官兵、以備臨時急救之用、聞該項急救包、業已商請靜安寺路南京大藥房趕製、以備不日送往前方云、

棉背心亟盼捐贈

天時日寒、各方將士、需用棉背心者甚多、上海市慰勞委員會所收受各方贈送者、業由各軍領用、即將告罄、不得不望各方繼續捐贈、至棉被棉花亦極需要、急救藥包亦望踴躍捐贈云、

書畫抽籤券會場出售

▲最後四天之機會

中國畫會與女子書畫會主辦之慰勞將士書畫展覽會、自開幕以來、瞬已一旬、茲定十一月五日閉幕、特彙誌消息如下、㈠書畫抽籤券、雖預定於十一月三日止停止購買、但續有大量名件徵到、故四五兩日最後期內、仍由會場繼續出售、屆時參觀諸君、仍可當場購券抽籤、但經手承銷諸君、務請三日上午十二時以前將款送到、以資結束、㈡凡尚未被人投標之書畫、准於三號六時前截止、停止投標、以便編排抽籤號碼、使購券者得享多得佳作之權利、但已投標之書畫、則四五兩日仍可繼續競標、以出價最高者得之、未標得諸君、當憑原據領還款額云、

重症難民夜間治療辦法

▲市救濟會衞生組規定

非常時期難民救濟委員會上海市分會衞生組、鑒於各收容所患病難民、或已逾診療時間、或在夜間突發重症、情殊堪憫、爰特分別規定診治辦法如下、㈠凡未派定醫師之各收容所、或有醫師而已逾診療時間者、遇住所難民之患有內外科輕症時、可由各該收容所管理員、備條直接送至救濟醫院門診室診治、(第一院設在愛多亞路杭州飯莊原址、第二院設在小沙渡路檳榔路口勞工醫院)、㈡凡患內外科重症之難民、而不能行動者、各該收容所管理員於晝間可打電話「三二三二七」、與本組接洽、在夜間可打電話「九六五六四」、或至救濟醫院、第一院電話「三五四五七」、請派住院值班醫師、至各收容所診治、㈢病人乘車往救濟醫院門診者、其車費可由各該收容所、記明日期、及病人姓名、病症、路由、車資各項、核實報銷、惟以電車公共汽車或人力車為原則云、

商會童軍杜象賢壯志未伸

本埠愛禮司洋行職員為市商會童子軍團二等八格之團員、入團業已六年、於八一三事發即宣誓加入戰時服務、被派在指揮部工作、掌理數百健兒之工作情形記錄、日以繼夜、未稍休息、更以天時不正、致感不適、然仍抱病工作、後於九一八舉行效忠宣誓時、竟致暈去、乃由團迫令告假醫治、屢經治愈、屢經復發、竟於三十一日下午五時五十五分病故於寶隆醫院、全團團員、聞訊之下、不勝惋悼、聞已呈報各有關機關備案矣、茲探悉杜君之人事記錄如下、杜君年二十六歲、福建海澄人、姊一、弟二、一在正廣和洋行服務、一尚在求學時期云、

一　愛國的婦女應節衣縮食來購買救國公債
二　愛國的婦女應把金銀首飾來調換救國公債
三　婦女認購救國公債無異上前線殺敵

聯合圖書館今開放

籌備半月之聯合圖書館、決於今日開放流通及閱覽兩部、並徵求基本讀者一百人、以能捐國幣一元、或捐書籍價值二元者為合格、可享受免繳保證金等權利、該館已有圖書二三千本、報章、雜誌、小型書籍五十餘種、辦公時間上午九時至十一時、下午二時至五時、地址、廈門路衍慶里八號、

西光越野隊準備參加體育界救亡會

▲響應拒絕加入世運會

中國體育界救亡協會成立後、各地紛紛響應、本市西光越野隊、為取一致行動起見、特召集臨時職員會、決定參加、並響應拒絕參加亞林匹克世界運動大會、業由該隊隊長吳振清通告所屬隊員限期報到、並盼長跑健兒共同奮起云、

青年救亡團徵求團員

本埠南市民國路七七五號非常時期青年救亡團、籌備工作、異常積極、現擬擴大徵求男女團員、以竟工作效能云、

▼電報招領

茲有左列電報迭送不出、請帶圖章至本埠四川路二百號上海電報局領取、一、(二五二〇三)由西安發交中央銀行周伯伊、二、(二四九九四)由上虞一除姚發交永安旅館張育成、三、(二五二二三)由漣水發交廣慈醫院王士選、四、(二五一五九)由寧海發交徐家匯合興坊王漢文、五、(二五一〇九)由黃岩發交西門路五七號張、六、(二五五四五)由馬尾發董山東路仁濟醫院雷慶香、七、(二五七一九)由青浦發交白利南路一八四四號嚴鑫記轉張鴻君、八、(二五五一八)由鄞縣發交北西藏路一〇〇號徐紀才、九、(二五七三二)由路橋發交辣斐德路裕成里三十號王叔文、

★　★　★

聲明類

沈世儀律師代表裕豐經租處通告華森洗染商店王學輔君啓事

茲據上開當事人聲稱、華森洗染商店王學輔向敝處承租康腦脫路七二八號市屋一幢、每月租金國幣四十五元、水費六元四角、約定先付後住、現該承租人欠付租金及水費、計自本年三月份起至十月份止、已達八個月之多、共計國幣四百十一元二角、屢向催收、竟延不照付、查欠租既閱八月、無論依法依例、均得終止租賃契約、為特委請貴律師代表致函催告、限於接函之日起十天內將上開欠租如數清償、並聲明終止租賃契約、務限於本年十一月終讓出屋、再查該承租人於本年十月五日所付二月份之租金水費、當時敝處收租員匆忙誤將七月份之房票收據給付、嗣經聲明錯誤、向之調換、竟託詞延宕、期屬居心叵測、要知二月份起之租金有否拖欠、自有房票為證、決非任意發展所可曠混、曾請由貴律師代表去函附帶聲明、今該承租人對於去信既拒不收受、惟有委請代表登報通告、該承租人務必依限履行給付還讓、如再逾限不理、請即代表依法進行等語前來、本律師合行代表通告如右、事務所法租界呂班路三德坊十五號、電話八四三九七號

閔士浩律師代表昇利內衣公司孫良洲朱鶴鳴君緊要啓事

據上開當事人來所委稱、新閘路一五三六弄一一七號昇利內衣公司、為良洲所獨資開設、鶴鳴僅為該公司職員中之一員、誠己並無合夥情事、而恐外界不明、致茲誤會、為特聯名委請代表登報聲明等情前來、據此合代登報聲明如上　事務所菜市路受福里十二號　電話八三一〇四

受盤聲明

茲有廣西路小花園二百四十五號美妙新鞋號、今因主人無意營業、於國曆十一月三號起推盤與美妙新義記為業、如有美妙新主以前人欠欠人、與受盤人美妙新義記不涉、概由前美妙新店主負責、恐未週知、特登民、新兩報聲明　受盤人美妙新義記啓

作廢

前存到上海中國銀行第25/8615B 28/1420號朱琴英拾頭存單二張、留印鑑圖章為憑、茲該項已遺失、除已向該行掛失外、特再登報聲明作廢　朱琴英啓

張立時律師代表德和洋行房客吳子玉逃租通告

茲據上開當事人稱、巨籟達路第七十四號二樓房客吳子玉積欠房租十個月、共計國幣二百元、突於本年十月下旬逃無蹤、僅遺留破舊雜物數件、所值無幾、為此委請貴律師代表登報警告、限于本月五日以前如數清償、否則除將上開雜物召賣外、並即終止租約、將房屋收回、另行出租等語前來、據此合代警告並聲明如上　事務所派克路青島路口承興里總弄念一號　電話三五六八五

遺失類

遺失聲明

今遺失四明銀行支票一紙、號碼第023998號、八月十六日期、計國幣八百念元正、該票由出票人在票面上註明八月三十一號付過國幣二百元正、又全興康支永安公司儲蓄部支票一紙第70102號八月念五日期、計國幣二百四十七元正、該票由出票人在票面上註明十月四日付過洋一百元正、又精美食品公司支永安公司儲蓄部支票一紙第68995號八月念日期、計國幣六百七十九元正、該票由出票人在票面上註明付過國幣二百元正、又福祿壽支中國銀行支票一紙第1467號十月十三日期、計國幣五十元正、以上共計四紙、除已向各出票人及銀行掛失止付外、特再登民新二報聲明作廢　北義興肉號啓

遺失棉紗棧單聲明

敝號等於十月念七日遺失申新第一廠棉紗棧單、計義和拾頭第三九三一號十八支人鐘草包紗十件、恆豐拾頭第三九二九號廿支紅人鐘大包紗二件、合康拾頭第三九三五號廿支藍人鐘草包紗五件、裕泰拾頭第三九三〇號廿支藍人鐘草包紗五件、景福拾頭第三九二七號廿支藍人鐘筒子紗十件、慎康拾頭第三九二二號廿支藍人鐘筒子紗二件、以上共計三十四件、除向該廠掛失止付外、特登民新申三報聲明、無論中外人等拾得作為廢紙　義和　恆豐　合康　景福　慎康　裕泰同啓

遺失聲明

今遺失中國企業銀行第一七三號兒童幸福儲蓄存摺一扣、計存國幣四十五元正、除向該行掛失外、特再登報聲明作廢　劉琴言啓

遺失圖章聲明

今遺失憑向上海金城銀行儲蓄部支取甲字第三九八八號郎和信戶存款所留之象牙質方形篆字體郎和信記字圖章一顆、除向該行掛失外、特此聲明作廢　郎何氏謹白

遺失提貨支單

茲遺失向北票棧支提單NO AO774 WFN O2880 LOT98計煤九十八噸、又同棧支提單NO AO775 WFN O2881 LOT196計煤七十四噸、上開支貨單二紙、已向北票註銷無效、無論何人拾得作廢　王貴穪啓

遺失聲明

前由會員亞美無綫電公司付來本年二月十九日期上海郵政儲金匯業局S.H.96774號拾頭支票一紙、計國幣卅六元、因在舊址會所內整理物件時遺失、經向亞美公司掛失、並轉咨匯業局止付外、特再登報聲明作廢　上海市電器製造業同業公會啓

遺失聲明

茲遺失南京路交通銀行一〇六八四股文林活期儲蓄存款摺一扣、計存國幣八十七元八角八分、前因滬戰遺失、除向該行掛失外、特此聲明作廢　股文林啓

遺失聲明

茲遺失阜豐粉廠第一六九號崇記戶十月底到期國幣一萬元存票一紙、除已向阜豐掛失外、如有中外人等拾得、概作廢紙、特此登報聲明　潤德號啓

遺失聲明

茲遺失「元豐工業原料行」圖章一顆、為浙江興業銀行上海北蘇州路倉庫第A000269號倉單之原印鑑圖章、據稱該倉單計存貨物「炭酸鐵」四十包、係由瑞昌戶過入元豐行戶、除照遺失印鑑圖章辦法向該倉庫申請另換新章提貨外、合行聲明原印鑑圖章遺失作廢、如有人持異議者、限儘十日內向該倉庫聲明、以資核辦　元豐行

遺失存單摺印鑑

茲有僉譽美戶所存上海商業儲蓄銀行之活期存款第一一一九號、計存國幣十八元〇七分、向憑摺與圖章支款、該摺該章忽於念六年八月十三日被八一三戰事影響、家被焚燬、失去、已向該行掛失、聲明作廢、恐未周知、特此登報佈告　僉譽美謹啓

遺失聲明

今遺失中國通商銀行虹口儲蓄部一年定期第一一一六四號及活期第一六四九〇號劉明昌戶憑支款用之方形篆字陽文「劉明昌章」四字圖章一顆、除已向該行函請掛失外、特再登民新二報聲明作廢　存戶劉明昌啓

遺失聲明

鄙人執有四行儲蓄會滬會五年長期六份第一七六五號儲蓄證、戶名許金鳳女士、金額計國幣三百元、共所用之金質篆文腰圓形圖章一顆、文曰「金鳳印」、業已失滅、除向該會聲請掛失外、特此登報聲明作廢　許金鳳女士啓

遺失聲明

茲遺失中國銀行總行儲蓄部第六四號芬記戶活期存摺一扣、除已向中國銀行掛失另補新摺外、特再登報聲明舊摺作廢　芬記啓

遺失聲明

茲遺失交通部上海電報局第五四號證章一枚、除呈請當局補發外、特此登報聲明作廢　蔣廷洲啓

遺失存摺聲明

茲有朱廷亨戶所存上海商業儲蓄銀行之零存整取存款第一四一〇九號、計存國幣三百念七元八角七分、該存摺以遺留戰區被燬、已向該行掛失、聲明作廢、恐未周知、特此登報佈告　朱廷亨謹啓

遺失

茲遺失虹口中國銀行代收新加坡高總領事本年一月十五日代收款項收據一九八號代收九千七百五十元、及一月念日三一六號收據五千二百五十元收據兩紙、除向該行掛失外、特登民新申三報聲明作廢　黨國旗製銷總局啓

遺失聲明作廢

茲遺失上海中央銀行第一五八寄號及二六零四號往來戶所用印鑑圖章篆文「羅序和印」四字、除已向該行掛失外、無論中外人等拾得一概作廢、特此登報聲明　羅序和啓

遺失圖章

啓者鄙人日前會在上海永安有限公司開有第一二七四三號往來摺一扣、計國幣二百零三元〇一分、又第六二六四號定期一年存單一張、計國幣三百元正、提款係用方形「陳雲山印」四字圖章為憑、今因該提款圖章遺失、除向該公司報告掛失外、特再登報聲明作廢　陳雲山啓

失滅圖章廣告

鄙人執有四行儲蓄會西區分會一年期特份第八二六〇號儲蓄證、戶名陳雲山、金額二百元、其所用之牙質篆文方形圖章一顆、文曰「陳雲山印」、業於念六年十月念七日在滬因遷移、緣由失滅、除向該會聲請掛失外、特此登報聲明作廢　陳雲山啓

遺失聲明

茲遺失上海新北門交通銀行儲蓄部另存整付第一一九二號周君室存摺一扣、計已存國幣九十一元、除已向該行掛失另補新摺外、特登民新兩報聲明作廢　周室君啓

失滅存款單據廣告

鄙人執有四行信託部西區支部定活兩便存摺第一二八號、戶名洪述之、金額一百元、業於廿六年十月卅八日在滬失滅、除向該部聲請掛失外、特此登報聲明、倘有發現、作為廢紙　洪述之啓

遺失股票聲明作廢

茲有中華書局華字九一六號王子年戶一股股票一張遺失、除向該局聲明註冊掛失外、特登民新二報聲明、嗣後如有上項失票發現者、概作廢紙　西安王子年白

遺失聲明

啓者氏夫繆全根在世、有借給唐順根君國幣五百元、並立有借據為憑、後因家務祿祿、竟將該據無意遺失、不知去向、今已向唐君處掛失外、嗣後如有原據發現、不論何人拾得、作為廢紙、特此登報聲明　繆費氏啓

回力球

1 卡禮加　2 楚曼地　3 莫克力骨　4 袁利石　5 奧薩　6 古禮地

1 阿拉那　2 泰寶達　3 后蘭多　4 爾加　5 安杜利　6 加拉地

每晚六時起賽

危險區域

危險區域不僅在戰場射靶場內有之卽在每個家庭之內亦莫不有之譬如在廚房浴室扶梯家中人尤其是小孩偶爾割傷燙傷跌損均屬難免之事所以先事預防家中不可不備如意膏以應急用此膏

治療割傷燙傷跌損擦傷抓傷以及一切皮病如濕疹疥癬面疹瘡癤等症止痛生肌神速無比

各藥房皆有出售或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購每盒七角六盒三元五角郵費不取

國民政府衞生署許可證成字第六二八號